

Director: Federico Lafuente.

Toledo 19 de Abril de 1907.

Administrador: César López-Bravo.

CULTO POLITICO

Faltan muy pocos días para que se decida la lucha electoral en los distintos distritos de España.

En esta provincia, todos saben, y nosotros lo hemos repetido, que el torneo electoral sólo puede tener emoción en el distrito de Talavera, donde luchan los Sres. Beruete y Gurtubay, es decir, donde la política liberal y la política conservadora van á estar frente á frente, oponiendo, no ya tan sólo sus convicciones, sino los medios más ó menos afortunados de estos dos contrincantes.

También hemos dicho antes de ahora que quitando á nuestro juicio todo calificativo político, aplaudimos, y aplaudimos sin reserva, la conducta del Sr. Beruete, que rindiendo culto á la idea política sin pensar en el triunfo, por más que lo desee, lucha noblemente con todo el esfuerzo de sus medios y sin reparar en sacrificio alguno.

A su vez el Sr. Gurtubay, haciendo honor á su partido y á esta provincia, donde por primera vez contienda en su política, opone nobleza por nobleza y esfuerzo por esfuerzo, redoblando en su firme empeño cuantos sacrificios puedan llevar á la victoria.

Así se lucha y así se rinde culto á la idea política, sin pensar más que en el cumplimiento de lo que es un deber en la disciplina de los partidos.

Otra conducta, otras maneras, también lo hemos dicho ya, serán muy convenientes, podrán ser muy cómodas, resultarán baratas; pero no son políticas, ni significan más que una habilidad que produce el engaño para hoy y el desengaño para el mañana.

La política no tiene más que un culto, uno sólo.

La lucha electoral en Talavera de la Reina.

Gente joven, sabia nueva.

D. Juan Gurtubay.

Es el de Talavera el único distrito de la provincia donde, á juzgar por informes y particulares noticias, y aun por la impresión oficial, habrá verdadera empeñada contienda electoral el domingo próximo.

Días hace que el candidato liberal Sr. Beruete, comenzó sus trabajos preparatorios, poniendo en juego toda clase de recursos, acudiendo á conocidos medios de acción y activa propaganda; tal vez á última hora desmaya en energías su actividad y sus entusiasmos, sus primeras esperanzas.

Frente al que fué Diputado por aquel distrito durante la última etapa liberal, aparece la figura interesante, como todo lo nuevo, de un joven lleno de fe, deseoso de contribuir al bien general, á la regeneración patria, del modo á que la acción individual puede dirigirse, proponiéndose poner á contribución, iniciativas y relaciones á favor de una región, de un distrito, procurando la prosperidad moral y material de una parte, pequeña en la totalidad de la Nación, pero parte al fin de España.

No es el actual Presidente del Consejo de Ministros, no es el Sr. Maura, político á cuya fina observación puedan fácilmente huir detalles y circunstancias de las personas que conviene utilizar en el conjunto de la patriótica obra que, como éste, todos los Gobiernos desean realizar; algo habra visto el Gobierno que preside político de tan altos vuelos y perspicaz como el Sr. Maura en el joven D. Juan Gurtubay, cuando le ha colocado en el número de sus preferidos, y precisamente, para luchar contra el sobrino del Jefe de un partido gubernamental, á quien, según la corriente cortesía entre los prohombres de la política, guarda el señor Maura toda clase de respetos y consideraciones.

No quisieramos que como notas de parcialidad que no existen en nosotros, ni apasionamientos ciegos, que no sentimos, se tomaran

nuestras expresiones, fiel reflejo del pensar y sentir recogido en la opinión más general de los pueblos del distrito de Talavera, nuestra maueira de ver las cosas, fría y serenamente, y sin el menor propósito de molestar á nadie.

Tiene la candidatura del Sr. Beruete, para nuestro modo de presenciar la lucha, dos detalles: el general rumor de haber seguido mientras fué Diputado, política de indiferencia, cuando no de apartamiento de aquéllos, muchos que contribuyeron á su triunfo, esperando protección oficial y cuidados para el distrito que nunca vieron, y las censuras que se le han dirigido de haberse únicamente limitado en sus gestiones de Diputado á Cortes al favoritismo de unos pocos, medianamente simpáticos á los electores de aquella zona; siendo la otra circunstancia,

D. Juan Gurtubay, es bilbaíno, descendiente de una distinguida familia vizcaína que luchó por la idea de la Patria y abominó de toda tendencia separatista.

Con resuelto patriotismo, con alientos de joven, con entusiasmo ante la idea de ser para Talavera un amigo y un constante centinela de los intereses de la histórica ciudad, presenta su candidatura, que ha sido muy bien acogida por aquel distrito, y que, á juzgar por las impresiones y noticias que recibimos, tiene completamente asegurado su triunfo.

Por separado publicamos el manifiesto que el Sr. Gurtubay dirige á los electores.

Publicaremos también en números sucesivos noticias y retratos de los Diputados de la provincia; el próximo será el del Sr. Cordovés:



Sr. D. Juan Gurtubay.

el otro detalle que determinará su derrota, el calor oficial, dígame lo que se quiera, que presta para la candidatura del Sr. Gurtubay la seguridad de ser el que desea tener á su lado en las Cortes el Gobierno.

No pueden algunos pocos liberales, partidarios de la candidatura del Sr. Bernete, alegar en contra del Sr. Gurtubay como defecto el de ser muy joven, no haber sido nunca Diputado, ni tener historia política.

D. Juan Gurtubay, es, con efecto, joven, y lejos de ser ésto un inconveniente, parecenos una circunstancia que le favorece, porque tiene la juventud alientos y entusiasmos que no han muerto la ingratitud y los desengaños.

No ha sido representante de la Nación en Cortes, y desea ir al Congreso para llevar un eco más del país contribuyente, una voluntad resuelta en pro de innovaciones sensatas encaminadas á la regeneración de la Patria.

No tiene historia, y esto tampoco es una desventaja, y acaso puede ser circunstancia muy recomendable.

¡Cuántos políticos querrian borrar su historia!...

Manifiesto.

Hé aquí el que ha dirigido á los electores del distrito de Talavera D. Juan de Gurtubay:

«A los electores del distrito de Talavera de la Reina.

Habiendo sido designado por el Gobierno de Su Majestad candidato por este distrito para las próximas elecciones generales de Diputados á Cortes, faltaría al primero de mis deberes si no os dirigiese un cariñoso saludo, á la vez que os manifiesto, aunque para ello no encuentre palabras que puedan expresarlo, el entusiasmo indescriptible que esta designación ha producido en mí, tratándose de una feraz comarca de la península, tan memorable é hidalga en la historia de la patria y tan necesitada por desgracia de personas que con verdadero celo é interés trabajen por su progreso moral y material. A todos, pues, sin distinción de clase, hago extensivo mi saludo y desde este momento me ofrezco incondicionalmente como el mejor y más leal de sus amigos.

Es la primera vez que pretendo ostentar una representación tan digna, y desde luego puedo aseguráros que vengo decidido á emplear todas mis fuerzas para conseguirlo, prometiéndos, si mis deseos se logran, hacer cuanto esté de mi parte por el bien general y particular de aquellos que me honren confiándome la prosperidad de sus intereses. Para ello creo disponer

de los suficientes recursos é influencias en las altas esferas sociales, y muy en particular con el Gobierno que preside mi ilustre Jefe D. Antonio Maura, del que me siento decidido y entusiasta admirador, y á quien considero sin género de duda el único llamado á sacar á España del estado en que se encuentra, devolviéndola su antigua grandeza y gloria.

En vosotros confío para la realización de mis buenos propósitos, y el tiempo, mejor que nadie, os demostrará que los hijos de Vizcaya saben siempre cumplir lo que prometen.

Juan de Gurtubay.»

Reunión política.

En el Gobierno civil.

Invitados por el Sr. Alcalde, se reunieron ayer noche en el salón del Gobierno civil todas las representaciones del partido conservador en esta ciudad con objeto de saludar al candidato por esta capital D. Manuel Basarán.

Previas las presentaciones de ritual, el señor Benegas, con una modestia que le honra y que le captaron las generales simpatías, después de agradecer á todos los presentes que hubieran acudido á su llamamiento, correspondiendo así á la iniciativa del Sr. Marqués de la Fuensanta, suplicó al Sr. Gobernador presidiese aquella reunión, de verdadera significación política.

El Sr. Gobernador, hizo con elocuentes frases, la presentación de D. Manuel Basarán, enalteciendo los méritos personales y prestigios del candidato por Toledo designado para luchar en estas elecciones por el ilustre Jefe del partido conservador.

El Sr. Basarán, después de agradecer las frases lisonjeras que le habian dirigido los señores Benegas y Marqués de la Fuensanta, en un parrafo tan sentido como elocuente, insistió en su amor por todo lo que representa engrandecimiento y progreso de esta capital y su provincia, manifestando que sólo en este concepto habia aceptado la para él grande empresa de representar á esta capital en las Cortes, á donde llevara siempre como guia de todos sus actos el consejo de sus directores en política y su entrañable cariño por esta tierra donde tiene afectos, familia é intereses; cuanto constituye la vida del hombre.

Explicó después cómo habia interpretado la consecuencia política en sus relaciones con los demás partidos y terminó su discurso ofreciéndose á todos los presentes y al partido para defensa de los intereses de esta capital.

El Sr. Gobernador, agradeció, á su vez, las frases de encomio que le habia dirigido el señor Basarán.

El Sr. Morate, saludó al candidato del partido conservador, elogiando sus grandes dotes profesionales y políticas, haciendo presente las esperanzas que tenían todos en el futuro representante de esta capital.

Poco después se disolvió la reunión, en la que reinó la mayor animación y entusiasmo, acordando telegrafiar al Sr. Presidente del Consejo de Ministros un saludo de adhesión incondicional.

Asistieron al acto los Sres. Sánchez Feito, San Roman, Conde (F.), Cobos, Echevarría (A), Cabello, Morate (J.), Morate (A), Beviá, Moraleda (J.), Hijas, Ariza, López-Bravo, Cano, Camarasa, Moreno, Escalante, Liaño, Garrido, García Valiente, Cabello (J.), Pérez Monge, Flores, Muñoz (A), Martín, Donas (J.), Flores (M.), Nieto, Vega (J.) y muchos mas, cuyos nombres sentimos no recordar.

El distrito de Ocaña.

El candidato ministerial, D. Quintín Escobar, continúa recorriendo todos los pueblos de su distrito, y en todos ellos recibiendo pruebas inequívocas del entusiasmo de sus paisanos y de la adhesión y cariño de todos sus amigos.

El Sr. Escobar ha logrado por su esfuerzo personalísimo y por sus convicciones políticas, crearse un distrito propio, afirmado por el respeto y la admiración de todos sus electores.

El Sr. Escobar, defensor decidido de los intereses de todos los pueblos del distrito de Ocaña, hará valer, ante los poderes públicos, su prestigiosa representación nacional para conseguir todas aquellas mejoras, satisfaciendo también los deseos y las justas aspiraciones de sus electores.

El partido conservador de esta provincia tiene en el Sr. Escobar una de sus personalidades más prestigiosas y de mayor importancia.

ALPARGATERÍA Y CORDELERÍA

CALZADO DE TODAS CLASES

Lonas, Esterillas, Sacos y Cordelas para toldos y persianas.

Harinas y Semillas de todas clases.

Purés y Polenta para los enfermos y los sanos; a todos aprovecha.

Garbanzos, Judías y Lentejas de lo mejor.

Trigo, Cebada, Algarroba, Cañamones, Alpiste,

Mijo y Nabina para la cría de canarios.

TODO EN CASA DE GARIJO

Zocodover, 10, Teléfono 275

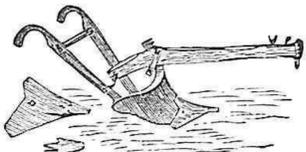
(Junto a la Fotografía de Lucas Fraile.)

SE VENDE BORRA PARA COLCHONES

y en los Batanes de San Sebastian lavan mantas de cama y viaje.—Teléfono 270.

COMPANÍA ANÓNIMA "PARSONS,"
(ANTES STURGESS Y FOLEY)

Alcalá, 52, MADRID—Sucursal: Avenida de Alfonso XII, 16, VALLADOLID
LA MEJOR MAQUINARIA AGRÍCOLA É INDUSTRIAL



Arado de vertedera SIMPLEX

Grandes existencias de los legítimos arados de vertedera Parsons, arados todo de acero Eckert; diversos tipos de sembradoras, segadoras y guadañadoras; aventadoras cribas Marot; máquinas de vapor y trilladoras Marshall, etc. Diferentes tipos de Bombas para toda clase de instalaciones, etcétera etc.

Representantes: en Talavera de la Reina, D. Juan Moro é Hijos; en Bargas, D. Bernabé Pérez y Pérez.

SE VENDE un solar situado en la calle de Santa Fe. Darán razón: Calle de Juan Labrador, núm. 13.

PARA ENFERMEDADES URINARIAS
SÁNDALO PIZÁ
MIL PESETAS

el que presente CAPSULAS DE SANDALO, ó de GONOSAN, SANTALOL, etc., mejores que las del Dr. PIZÁ, de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente tolas las ENFERMEDADES URINARIAS Premiado con medallas de oro en la Exposición de Barcelona, 1888; Gran Concurso de París, 1895, y Gran Premio en la de Suez 1896. Exito creciente desde 1878. Unicas aprobadas y recomendadas por las Reales Academias de Barcelona y Mallorca. Varias corporaciones científicas y renombrados prácticos diariamente las prescriben, reconociendo ver tajos sobre sus similares.—Frasco 14 reales.—Farmacia del Dr. PIZÁ, Plaza del Pino, 6, Barcelona, y principales de España y América. Se remiten por correo anticipando su valor.

COMPANÍA IBÉRICA INDUSTRIAL Y MERCANTIL

FÁBRICA DE FUNDICIÓN Y ESTAMPACIÓN DE METALES

Construcción de cúpulas, mansardas, balaustradas, cornisas, jambas, ménsulas, escocias, florones, y cuanto concierne al ornamento y decoración de fachadas é interiores de edificios.

Especialidad en Artesonados.

Catálogos y Presupuestos gratis.

Alcalá, 138, Madrid.

ELIXIR ESTOMACAL DE SAIZ DE CARLOS

Los recetan los Médicos de todas las naciones; es tónico digestivo y antiagrálico; CURA el 98 por 100 de los enfermos del ESTÓMAGO é INTESTINOS, aunque sus dolencias sean de más de 30 años de antigüedad y hayan fracasado todos los demás medicamentos; CURA el dolor de estómago, las acedias, aguas de boca, vómitos, la indigestión, las dispepsias, estreñimiento, diarreas y disenteria del estómago, úlcera del estómago, neurastenia gástrica, hipercloridia, anemia y clorosis con dispepsia; las CURA porque aumenta el apetito, auxilia la acción digestiva del enfermo, come más, digiere mejor y hay mayor asimilación y nutrición completa. CURA el mareo del mar. Una comida abundante se digiere sin dificultad con una cucharada de ELIXIR DE SAIZ DE CARLOS, de agradable sabor, inofensivo lo mismo para el enfermo que para el que está sano, pudiéndose tomar á la vez que las aguas minero-medicinales y en sustitución de ellas y de los licores de mesa. Es de éxito seguro en las diarreas de los niños en todas sus edades. No sólo CURA, sino que obra como preventivo, impidiendo con su uso las enfermedades del tubo digestivo. Trece años de éxitos constantes. Exijase en las etiquetas de las botellas la palabra STOMALIX, marca de fábrica registrada. Laboratorio Químico Farmacéutico, calle de Ferrer del Río. De venta: Serrano, 30, farmacia, Madrid, y principales de España, Europa y América.

EL MEJOR PURGANTE LAS AGUAS Y SALES

DEL CASTELLAR

ANALIZADAS POR EL SABIO DR. S. RAMÓN Y CAJAL

El más suave y eficaz de los purgantes salinos y el único que contiene la alúmina-silice soluble y hierro como reconstituyentes y regularizadores de la sangre. Son depurativas, antibiliosas, antisifilíticas, reconstituyentes y aperitivas, y nada irritan. Al por mayor, en el Depósito: Marqués de Cubas, 18, y Sucursal: Sacramento, 2, Farmacia, Madrid; y al por menor, en todas las buenas Farmacias y Droguerías.

Red Telefónica de Toledo.

Administración.

Para que no resulte latoso el anuncio enumerando las comodidades y buenos servicios que en los casos ordinarios, imprevistos y de compromiso suple el servicio telefónico, referiremos las tarifas para que puedan decidirse los que ignoren la cuota para la suscripción.

Tarifas:

- 1.ª categoría, estaciones públicas, 15 ptas. mensuales.
- 2.ª » » colectivas, 12,50.
- 3.ª » » particulares, 7,50.

En la 2.ª categoría figuran las dependencias oficiales ó sean las del Estado, provincia ó municipio, y

tienen la rebaja del 40 por 100, quedando, por tanto, en la cuota mensual de 7,50; la instalación y reparación de averías y material, son de cuenta de la Empresa, salvo los casos de manos ó intenciones desgraciadas.

Para posesiones fuera de la capital, además de la cuota de abono, según la categoría á que pertenezca, satisfará 4 pesetas anuales por cada 100 metros de distancia, contados en línea recta, y en este caso se hallan los pueblos ó Ayuntamientos. Servicio telefónico interurbano: Desde su domicilio puede conferenciar con Madrid, Jatafe, Escorial, Segovia, San Ildefonso, El Pardo, Alcalá, Guadalajara, Burgos y demás poblaciones que en lo sucesivo tengan línea interurbana; estas conferencias tienen su tarifa especial señalada por el Estado, y en la Central Telefónica se facilitan cuantos informes necesiten y modo de efectuarlos.

DURKOPP—DURKOPP—DURKOPP

MODELOS 1907

LA FÁBRICA MÁS IMPORTANTE DEL CONTINENTE CON 5.000 OPERARIOS

SUBLIME ADELANTO

en la construcción de los rozamientos de las Bicicletas y Motocicletas Dürkopp.

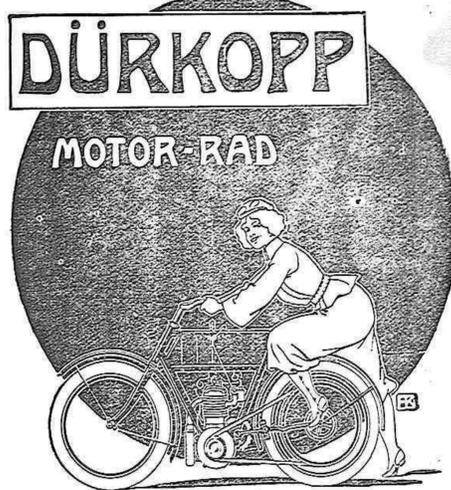
Conseguida está por la marca DURKOPP la más brillante victoria que hasta hoy se ha alcanzado.

Un nuevo juego de pedalier «MIAMI», inventado por la casa DURKOPP, ha resuelto por completo el más grandioso problema, dando lugar á que podamos GARANTIZAR que en este nuevo pedalier no HAY DESGASTES, ni necesita ajustes de ninguna clase, ni aun después de 20 años de uso. No hay que tocarlo jamás.

Es, pues, sin duda alguna el más brillante ADELANTO que se ha podido conquistar en rozamientos de Bicicletas y Motocicletas.

GARANTIZAMOS asimismo la INDESTRUCTIBILIDAD de los modernos cuadros DURKOPP, contruidos por procedimientos modernos, por ser los más resistentes que se conocen.

GARANTIZAMOS de igual modo una suavidad extraordinaria en los rozamientos de estos nuevos juegos, mediante los que se obtiene la más ligera marcha y la mayor facilidad para subir las cuestas. Infinidad de testimonios á disposición de nuestros favorecedores. Pídanse catálogos de Bicicletas, Motocicletas, Automóviles y de accesorios en español, mediante la remisión de franqueo á la DELEGACIÓN GENERAL PARA ESPAÑA Y PORTUGAL: OTTO STREITBERGER, Apartado de Correos 335, Barcelona.



DÜRKOPP & C.º. A. G. BIELEFELD.

LA VALENCIANA

ZAPATERÍA

CALZADO DE LUJO Y ECONÓMICO DE TODAS CLASES
13, 15 y 16—Comercio, 13, 15 y 16—TOLEDO

HERALDO TOLEDANO

DIARIO POLÍTICO

AMPLIA INFORMACIÓN EXTRANJERA Y DE MADRID

Director: Federico Lafuente. Administrador: César López-Bravo.

Suscripción.—En Toledo: Un mes 1 peseta.—En la provincia: Un trimestre 4 id.—Demás provincias: Un trimestre 6 id.—Número suelto 5 céntimos.

Anuncios. En 1.ª plana: 25 céntimos línea.—En 2.ª y 3.ª id.: 15 id. id.—En 4.ª id.: 10 id. id.

Precios convencionales para los anuncios permanentes.

Toda la correspondencia se dirigirá al Administrador.

Apartado de Correos, núm. 14.

HERALDO TOLEDANO

admite esquelas de defunción, á precios económicos, hasta las doce de la noche.

HERALDO TOLEDANO adelanta su información á los periódicos de Madrid que se leen en provincias.

La Farmacia en movimiento.

Farmacéuticos y estudiantes de Farmacia dan estos días asunto para que los periódicos de Madrid se ocupen de ellos, despertando la curiosidad de las gentes.

Es el caso que algunos dependientes de Farmacia pertenecen, forman parte de Sociedades de resistencia, y que sus principales no ven con agrado el movimiento socialista á que se muestran aficionados los auxiliares de las armerías médicas, como con donosa frase denomina Quevedo á las Boticas.

A este propósito han obedecido los rumores que suponen á los Farmacéuticos colegiados de Madrid, resueltos á no admitir, y hasta expulsar de sus Boticas, á los Practicantes que se hallen asociados; temen, sin duda, en el porvenir exigencias y huelgas de sus dependientes.

No es tan sólo esto lo que ha excitado y malhumorado á los Farmacéuticos; el Presidente del Colegio ha elevado al Ministro de Instrucción pública una instancia para que desestime la presentada por la Sociedad fundada en Barcelona con la denominación de *Auxiliares de Farmacia*, pretendiendo la concesión de títulos secundarios con determinadas atribuciones y recompensas.

Solicitud análoga fué desechada de Real orden en 1894, y no han perdido, ni podían perder fuerza, las razones que se tuvieron entonces en cuenta para la denegación de la solicitud.

Agréguese á todo esto la continuación de la huelga de los estudiantes de Farmacia sostenida en Madrid, y véase, con cuánta razón decimos, que la formal y sesuda Farmacia ha perdido la calma que la caracterizó siempre, y se lanza al movimiento, á la acción, á las vicisitudes de la vida en las corrientes del modernismo social.

Nuestra plaza.

Las benéficas lluvias de estos días, lluvias que, según todos los informes, han sido generales, han inflado, y no podía menos de ocurrir así, en el precio de los artículos de primera necesidad, singularmente en los trigos, y por tanto en el pan y en las carnes.

No queremos concretar cargos, tal vez no sea culpa de nuestros industriales, pero lo cierto es que son elevados, muy elevados, los precios de las subsistencias en Toledo, resultando la vida mucho más cara porque no hay la compensación que en otras muchas partes existe del ingreso con el gusto.

Vivimos al calor y de los favores de los Centros oficiales; no hay apenas industria, es muy modesto nuestro comercio y carecemos del espíritu de asociación que forma empresas y es medio de combatir dificultades contra la carestía de los primeros artículos.

Por estas y otras circunstancias, que están en la conciencia de todos, si son observadores y buscan el fundamento de la carestía, los precios de nuestro mercado varían poco, y si varían, la mayor parte de las veces son las oscilaciones en los precios en contra del consumo.

Una mujer del pueblo, con el sentido práctico que distingue á la mujer de las clases populares, nos decía, y preciso es reconocer que tenía mucha razón en el dejo de amargura en que inspiraba su observación:

—Antes porque no llovía, y era de temer la pérdida de la cosecha, decían que no se podía bajar el precio de la carne y que subiría el del pan. Ahora ha llovido mucho, el campo dicen que está muy bueno, que habrá este año mucho trigo y que ya está barato, pero el pan no sufre gran baja y la carne sigue alta; ¿me quieren ustedes decir qué es mejor, si que llueva ó que no llueva? La verdad que yo no sé si sentiría ó alegrarme.

REVIERNES

Hora era que un día, en viernes, luciera el sol y animara el singular paseo inmediato á la Capilla del Cristo de la Vega, para celebrar la decadente fiesta de los *reviernes*, casi romería, casi paseo, casi función religiosa, casi pretexto para reunirse la gente, casi feria de baratijas y casi exposición de mujeres hermosas, y otros casos, porque allí resulta todo, menos la fiesta de Iglesia, pequeño, de escaso ambiente.

Pero en esto, como en todo, con sus inconvenientes y con sus defectos, tiene la tradición, tienen las costumbres de un pueblo, caan lo no pagnan, y antes por el contrario, se armonizan con el progreso, sus encantos, que deben conservarse agrandando los molles en que se desarrollan y viven, corrigiendo deficiencias y evitando cuanto puede ser perjudicial.

Ha demostrado la Higiene y conveniencia esta la opinión pública que un paseo de tan reducidas proporciones como el de la Vega baja, en que se celebran los tradicionales *reviernes* y en punto tan inmediato á las emanaciones de un cementerio, aunque no sea de inhumaciones generales, y lleno de polvo que materialmente se masca y hace irrespirable el aire, no es ni puede ser provechoso á la salud, y en ello debe ponerse prudente remedio. Cerca, muy cerca del pequeño paseo, en la misma línea y en la misma dirección, antes de llegar á él, hay otro más amplio, más largo, mejor ventilado: bastaría una ligera mejora, algunos toldos que se quitaran y pusieran con facilidad, y unos cuantos bancos para que la gente lo prefiriera, sin abandonar por eso las inmediaciones, la proximidad á la ermita.

No es, pues, necesario combatir la tradición; mejor fuera poner en mejores condiciones el lugar en que viene, y conservarla como algo propio, característico, de antiguas costumbres, de la historia, de la vida de Toledo.

En en Centro de Artistas é Industriales.

El concierto de anoche.

Por si la prueba de la noche anterior no era suficiente, los notables concertistas de quienes vamos á ocuparnos, tocaron por la tarde de una manera magistral una de las más difíciles piezas del programa.

El éxito fué ruidoso, y en la uno de los socios que oyeron aquel selecto trozo de música tan admirablemente interpretado, debió ser, entre sus amigos y en familia, un reclamo que determinó á muchos, que de ello no tienen costumbre, á salir de su casa, a pesar del frío que hacía, impropio de la estación en que nos hallamos, y acudir á la elegante y amplia sala de nuestro Casino.

¡Lastima que Centro de la importancia y

número de socios que éste, único en Toledo, no tenga en sus presupuestos cantidades con que atender á la necesidad de tan agradable velada....

Decimos esto, porque no disponiendo la Sociedad de fondos con que atender decorosamente á la modesta recompensa que merecen artistas como los de anoche, que se hicieron con justicia aplaudir de la selecta concurrencia que acudió al Casino atraída por la noticia del concierto, tuvo la Junta Directiva que permitir la formación de una lista de suscripción voluntaria para indemnizar de alguna mejor manera que puede hacerlo ella á los concertistas.

A poco más de la hora que se anunció en el programa, comenzó y siguió el concierto de violín y piano con el orden prefijado.

Artistas excepcionales, notablemente tienen que ser, para poder con sólo dos instrumentos de músicas, vulgares por lo muy conocidos, entretener agradablemente, durante unas horas, á público heterogéneo, y en gran parte acostumbrado á oír buena música, y bien interpretada.

Los Sres. García de las Bayonas y Blanco, supieron vencer éstas, que para medianías, habían de ser insuperables dificultades; y el público, lejos de dar la menor muestra de fatiga ó cansancio, hubiera deseado larga, mucho más larga, la velada.

El violín, instrumento desagradable y por lo menos desairado cuando no se domina por completo, era, en manos y el genio artístico del concertista que anoche aplaudimos, conjunto de melodiosos efectos, singulares armonías, desde la voz del hombre en sus tonos graves, al trino del ruiseñor y melodías de flauta en sus acentos agudos; sin una desafinación, sin notas rebeldes á la voluntad y el sentimiento del artista, que á su antojo y voluntad le hacía reír ó le obligaba á llorar.

El piano, pulsado por el otro concertista, lo era todo, la expresión musical de toda clase de instrumentos, la emoción de placer y las notas del dolor perfectamente interpretadas....

La concurrencia abandonó el Centro de Artistas é Industriales, llevando en el alma las impresiones imborrables de lo que es capaz de hacer sentir la maestría del arte musical.

GACETA OFICIAL

La Gaceta de ayer contiene las siguientes disposiciones de interés general:

MINISTERIO DE ESTADO.—Real decreto creando una medalla de la Real Orden de Isabel la Católica para premiar servicios especiales prestados por las clases é individuos de tropa, marinería y subalternos ó servidores del orden civil.

MINISTERIO DE LA GOBERNACIÓN.—Dirección general de Correos y Telégrafos.—Nombramiento de Oficiales suplementarios de las estaciones telegráficas que se mencionan.

MINISTERIO DE FOMENTO.—Real orden disponiendo se efectúe por Administración la primera parte de la separación del cerramiento de los terrenos de la Escuela especial de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos. Otra disponiendo se anuncie el concurso para la provisión de las plazas de verificador de contadores de gas y agua en la ciudad de Vigo.—Dirección general de Obras públicas.—Concurso para la ejecución de las obras de explanación y de fábrica en una parte de la sección 3.^a del Canal de Aragón y Cataluña.—Escuela especial de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos.—Convocatoria para exámenes de ingreso.—Dirección general de Agricultura, Industria y Comercio.—Escuela especial de Ingenieros de Minas.—Convocatoria á exámenes de ingreso.

MINISTERIO DE HACIENDA.—Dirección general de la Deuda y Clases pasivas.—Resultado de la subasta celebrada para la adquisición de Deuda perpetua al 4 por 100 Interior.—Delegación de Hacienda de Jaén.—Anulando los anuncios de subasta para el aprovechamiento de exparto publicados en la Gaceta de Madrid, del 30 de Marzo último y Boletín Oficial de Jaén de 4 del actual.—Alcaldía constitucional de Aguilar de la Frontera.—Vacante del cargo de Secretario de este Ayuntamiento.

HERALDO TOLEDANO

admite esquelas de defunción hasta las tres de la madrugada, que hace públicas en su diario á las ocho de la mañana.

Los precios son económicos y con arreglo al tamaño que tenga la esquila.

Academia de Infantería.

Servicio para hoy.

Jefe de servicio, Comandante D. Manuel Montero. Capitán de día, D. Mauricio Pérez.—Guardia de Prevención, Capitán D. Manuel Balanzat.—Imaginería, Capitán D. Fernando Martí.—Vigilancia y Visita de Hospital, Primer Teniente D. Guillermo Soler, por adelantado.—Clase práctica, Primer Teniente D. Alfredo Martínez.

Servicio en las Compañías para el 13 y 20.

1.^a, Primer Teniente D. Joaquín Vidal.—2.^a, Primer Teniente D. Alfredo Martínez.—3.^a, Primer Teniente D. Guillermo Soler.—4.^a, Primer Teniente D. Vicente Sist.—5.^a, Primer Teniente D. José Gil de Arévalo.

DIARIO CATÓLICO

Día 19.—Santos Dionisio y Hermógenes, Mártires; León IX, Papa; Sócrates y Vicente, y Nuestra Señora del Milagro.

Continúa celebrándose el Novenario al Señor San José en el Convento de Religiosas Agustinas Calzadas de la Purísima Concepción (vulgo Gaitanas), siendo orador el M. I. Sr. Dr. D. José Rizo y López, dignidad de Arcediano de la Santa Iglesia Primada, desarrollando el tema de *La Obediencia*.

Las Cuarenta Horas en la Iglesia Parroquial de Santiago Apóstol.

PASATIEMPOS

CHARADA

En la casa de dos dos
Llegué á la hora del tres:
Y exclamaba: —Prima tercia
Que bebiendo te pillé.
—Tres digo, me contestó,
No es que prima dos, al ver
Que venías, no es tres prima
Que la ocultan, y hacen bien;
Pero es que limpiaba todo,
Con el tres, que limpia bien.

* *

Solución á la del día 18: CALAMOCANO.

La han remitido Emilio J. Ayala, *Dos que no se atreven*, Alfonso Camacho, *Uno que es de su pueblo*, Un sastre, Un saacmuélas, Manuel Alonso, José López, Santos Barallat, León Bravo, *El futuro Concejal*. Un asilado y El dependiente de una zapatería.

Aconsejamos á lo jefes de los partidos políticos hagan la estadística de sus aliados para saber cuantos no saben leer ni escribir; ahora la estan haciendo de los consumidores del café torrefacto de «La Estrella.»

Punto de venta: Arrabal, 24, confitería.

Imprenta de la Viuda é Hijos de J. Peláez. Comercio, 55, y Lucio, 8.

Encuentra al derviche á los veinte días de marcha, y después de haberle saludado, se sentó junto á él diciéndole: «Permitidme que descanse aquí un momento, y luego tendréis la bondad de informarme dónde se encuentra el pájaro que habla, el árbol que canta y el agua de oro.—Señora, respondió el derviche, ya que vuestra voz me da á conocer cuál es el sexo á que pertenecéis, á pesar de ese disfraz, tengo derecho á interesarme doblemente por vos. ¿Para qué me preguntáis el lugar en que están esas preciosidades?—Para ir en busca de ellas, no obstante los peligros que es necesario arrostrar.»

Entonces el anciano se los pintó con vivísimos colores al darle cuenta detallada de lo que había de hacer para evitarlos y llegar á la cumbre del monte.—¿Podré usar de un pequeño artificio? preguntó la Princesa.—¿Cuál?—Táparme los oídos con algodones para no oír las voces por fuertes y espantosas que sean.—Ignoro, replicó el anciano, si alguno ha hecho ya uso de ese medio; lo único que os diré es que todos han fenecido en la empresa. Pero una vez que estáis tan resuelta á acometerla, tomad

á sus antiguas costumbres de cazar diariamente, y emprendieron una partida á tres leguas de su casa. Cuando estaban entretenidos en perseguir á un ciervo, se presentó el Sultán de Persia cazando en el mismo sitio que los Príncipes habían elegido, y así que vieron que se acercaba tomaron el partido de retirarse para evitar su encuentro; pero le hallaron en un sitio tan estrecho que no podían dejar de ser vistos. Sorprendidos así, postráronse á las plantas del Sultán, el cual les ordenó que se levantasen, preguntándoles quiénes eran y dónde vivían. El Príncipe Baman tomó la palabra: «Señor, dijo, somos hijos del último jardinero mayor del palacio de Vuestra Majestad y habitamos una casa que hizo construir poco antes de su muerte.—Según veo, replicó el Sultán, gustáis de la caza.—Señor, dijo el Príncipe Baman, es nuestro ejercicio favorito; ninguno de los súbditos de Vuestra Majestad, destinado á servir en los ejércitos, debió d-satenderlo con arreglo á la antigua usanza de este reino.—Desearía veros cazar, repuso el Sultán, y espero que al punto vengaís conmigo.»

sario enseñar á nadie el camino que conducía á las anheladas preciosidades que conquistó la heroica Princesa, quien llegó felizmente á su casa con los Príncipes sus hermanos. Parizada puso la jaula en el jardín, y apenas comenzó el pájaro á cantar cuando los ruiseñores, los pinzones, las alondras y otra infinidad de pájaros vinieron á acompañarle con su gorjeos. La rama la hizo plantar á su presencia en un cuadro del mismo jardín; arraigó al instante, y á los pocos días era ya un árbol corpulento cuyas hojas producían la misma armonía que aquél del cual había sido desprendida. Mandó colocar en medio del jardín una hermosa concha de mármol, y cuando estuvo dispuesta, derramó la Princesa en ella el agua de oro y salió un surtidor que se elevaba á la altura de veinte pies, volviendo á caer sin que se derramase una sola gota. La nueva de tamaños portentosos cuandó por las cercanías, y como las puertas del jardín estaban siempre abiertas, no faltaron gentes que acudieron en tropel á admirar tan sorprendentes maravillas.

Al cabo de algunos días, repuestos los Príncipes de las fatigas del viaje, volvieron

esta bola, arrojada al suelo y detenéos cuando ella se pare. Lo demás ya lo sabéis y procurad no olvidar mis consejos y repetidas recomendaciones.

La Princesa se tapó los oídos con algodones después de llegar tras de la bola á la falda del monte y comienza á subir con paso firme y decidido; el algodón no era de gran efecto, porque á pesar de él oía Parizada los groseros insultos que de todas partes se le dirigían. Sin embargo, llegó á tal altura, que pudo descubrir la jaula y el pájaro, el cual, en lugar de animarla, le decía con voz atronadora: «Retirate, no te acerques, vete de aquí.» Pero la Princesa, sin arredrarse lo más mínimo, puso la mano sobre la jaula y se apoderó de ella. «No extrañéis, señora, dijo el pájaro mientras la joven se quitaba el algodón de los oídos, que yo me haya juntado con los que defendían mi hermosa libertad; pero de ser esquila prefiero teneros por dueña, y desde ahora os juro fidelidad y sumisión á todos vuestros mandatos. Sé quién sois, y día llegará en que os haga un gran servicio; por de pronto decidme lo que queréis para obedeceros al punto.—Primeramente, res-

LA CASA DE SOCORRO

Tenemos á la vista muchas felicitaciones con motivo de nuestro artículo «Algo de la Casa de Socorro», inserto en el número del día 16, y ellas nos obligan á volver sobre este asunto, que bien quisiéramos no tener que tratar. Nos hace volver de nuestro propósito, ante todas cosas, el cariño, el interés que en todo momento nos inspira la clase obrera de esta capital, y la seguridad que abrigamos de que, lo mismo el Sr. Gobernador civil que el Sr. Alcalde, han de prestar á este asunto toda la protección oficial y particular que él merece.

No hemos de insistir en la utilidad inmensa, en los grandes beneficios que la instalación de la Casa de Socorro de Nuestra Señora del Sagrario ha de proporcionar á esta población; estas ventajas están en el ánimo de todos, que ansían que nuestra campaña sea consagrada por un éxito completo.

Al reanudarla, esperamos en el auxilio de todos y en la cooperación de cuantos nos animan á proseguir una empresa noble y altruista, que no encontró más obstáculo que un recelo, quizás un remordimiento que logró amparo oficial en mala hora otorgado.

Por correo.

Continúa la animación electoral y la campaña de oposición en contra del Sr. Lacierva.

El Consejo de Ministros celebrado ayer tarde en el Ministerio de la Guerra tuvo indudable importancia, pues es sabido que en él fueron tratados asuntos de excepcional interés, no sólo político, sino público, por lo que la opinión ha discutido y tratado alguno de ellos. Entre éstos, dícese que volvió á suscitarse el pleito de la provisión de las dos vacantes de Capitán General y la de Almirante. Nada se sabe de manera concreta y positiva respecto al acuerdo recaído, pero no sería extraño que, coonestando el derecho escrito con lo que la opinión demanda, como gracia especial por motivo del nacimiento del regío vástago, fueran cubiertas estas tres vacantes, sin perjuicio de presentar á las Cortes inmediatamente el oportuno proyecto de ley que solucione, de manera definitiva, una cuestión de suyo tan importante como intrincada.

Otra noticia de sensación, aunque tampoco indique ninguna novedad, es la beatificación del P. Claret. El proceso será incoado á instancia del P. Battlo, español, Procurador General de los Misioneros del Sagrado Corazón Inmaculado de María.

Casi inmediato el día señalado para las elecciones, la opinión general del país tiene puesta su atención preferente en Barcelona y Valencia. Desde luego, en Cataluña, se ventila una cuestión trascendentalísima y un problema de excepcional importancia. Los solidarios y los antisolidarios luchan encarnizadamente y del modo más enérgico. El Gobierno contempla esta lucha, sin que haya podido evitarla, ni presentar candidatura monárquica.

En Valencia, el problema es muchísimo menor, aunque los ánimos estén igualmente excitadísimos.

Otra vez se habla de la concesión del monopolio á los alquiladores de carruajes de punto.

Este asunto parece que no está muy claro todavía

Las elecciones en esta Corte prometen ser muy animadas. Los profetas dicen que triunfarán los conservadores y los republicanos. Los liberales votarán la candidatura republicana. Otros zaragozanos... creen que además de cuatro candidatos conservadores serán elegidos tres republicanos y un socialista.

La duda es ya muy breve.

S. M. la Reina Victoria continúa sin novedad.

Muy pronto serán trasladados á España los restos mortales del insigne actor Antonio Vico. Trabájase activamente para la inauguración

de Sanatorio de María Cristina, con que la Junta del Dispensario Antituberculoso de Madrid piensa solemnizar el alumbramiento de S. M. la Reina Victoria.

Y nada más por hoy. Hasta mañana.

AILERUA.

Madrid 18 Abril 1907.

DESDE TALAVERRA

LAMENTABLE SUCESO

A última hora de la tarde ha ocurrido una gran desgracia.

En la carretera de Cervera, el automóvil que conducía á los Sres. Beruete, Rodrigo y Valdés, chocó en uno de los montones de piedra, despidiéndoles con violencia; resultaron con heridas de alguna consideración en la cara y cabeza todos ellos, y el Sr. Beruete con una fuerte contusión en una pierna.

El *chauffeur* también se encuentra lesionado. De todos, el que en peor estado se halla, es el Sr. Rodrigo.

En vísperas de elecciones un contratiempo como éste, es para desesperarse, aun no queriendo ser supersticiosos.

Los heridos están siendo objeto de todo género de atenciones y muy visitados por sus amigos y correligionarios.

El Corresponsal.

Abril-17-907.

NOTICIAS

HERALDO TOLEDANO, único diario en la provincia, periódico de mayor suscripción en Toledo y sus pueblos. el de más venta y circulación, admite anuncios á VEINTE CENTIMOS inserción.

Estos anuncios irán en cuarta plana y con las siguientes proporciones y espacio:

No hay en Toledo anuncios de mayor eficacia que los nuestros. Probad y os convenceréis.

Ayer no se celebró ningún juicio en esta Audiencia.

Para hoy están señalados: uno, en la sección primera, por estafa, procedente del Juzgado de Ocaña, instruida la causa contra Tomás Ferrer; es su Abogado el Sr. Lafuente (D. F.) y su Procurador el señor Gutiérrez; en la sección segunda está señalado otro por lesiones, procedente del Juzgado del Puente; es procesado en la causa Aquilino Vega; estará representado por el Letrado Sr. Paniagua y por el Procurador Sr. Mateo.

Interesante á los acreedores á la Diputación.—Ayer se abrió el pago de un 5 por 100 á los antiguos acreedores de esta Diputación Provincial.

La Guardia civil de Quintanar de la Orden participa al Gobernador haber detenido al vecino de dicho pueblo Casimiro Donas García, autor de una herida inferida á su hermano Facundo en riña que por asuntos de familia sostuvieron ambos.

Al vecino de Castillo de Bayuela, D. Ignacio Rubio Dorado, le han sido robadas, de una bodega de su propiedad, 20 arrobas de tocino y 6 jamones. Los ladrones, para lograr su objeto, fracturaron la cerradura.

La Guardia civil practica activas gestiones para dar con el paradero de los autores del hecho.

La Guardia civil de Mora participa que á los vecinos de Mascaraque Martín Béjar Pantoja y Aniceto Peralta Delgado les han sido sustraídas, del corral de sus respectivos domicilios, 13 gallinas, ignorándose quiénes hayan sido los autores del referido robo.

El Sr. D. Tomás Gómez de Nicolás.—A las ocho de la mañana, hora de cerrar este número, recibimos la triste noticia del fallecimiento del conocido Médico D. Tomás Gómez de Nicolás.

Con profundo sentimiento se la participamos á nuestros lectores.

Información telegráfica y telefónica.

Información telegráfica.

Agitación pública en Portugal.

Lisboa, 18.—Continúan las precauciones para evitar los disturbios de los republicanos.

El Gobierno ha prohibido, bajo penas severísimas, las reuniones de carácter político en los Establecimientos públicos.

Propónese clausurar todos los centros republicanos.

La opinión teme que la actitud, resueltamente hostil de los estudiantes dé lugar á sucesos gravísimos.

El Presidente del Consejo ha conferenciado extensamente con el Rey.

El Gobierno está decidido á sostener el orden á todo trance.

Representantes italianos en La Haya.

Roma, 18.—Han sido nombrados Representantes del Gobierno de Italia en la Conferencia internacional de la Paz en La Haya, M. Formelli, Embajador de Italia en París, y M. Pinnoli, Subsecretario de Estado.

Preconización de Prelados.

Roma, 18.—En el Consistorio público celebrado hoy han sido preconizados Arzobispo de Sevilla D. Enrique Alvarez, actual Obispo de Palencia, y Obispo de Palencia D. Valentín García Barrás, actual Catedrático del Seminario de Compostela.

La entrevista de Gaeta.

Roma, 18.—Las Reinas Alejandra y Elena se reunieron en Gaeta.

A la Conferencia asistirá el Marqués de San Giuliano, Ministro de Negocios extranjeros.

La Conferencia de la Gaeta será complemento de la de Rapallo, para disipar las malas inteligencias de Alemania é Inglaterra.

Para después.

Paris, 18.—Los Reyes de Inglaterra visitarán al Santo Padre después de la Conferencia de Gaeta.

Cogida de un torero.

Sevilla, 18 (6,30 t.).—En la corrida verificada esta tarde, al querer poner un par de banderillas *Regaterín*, fué alcanzado por el toro, el sexto de la tarde, lanzándole á gran altura, cuyo accidente causó profunda emoción en el público.

La herida, según el parte facultativo, está situada en la parte inferior inguinal, de arriba á bajo, y de siete centímetros de extensión, interesando el tejido celular y fibras musculares.

La lesión ha sido calificada como de pronóstico reservado.

Solidarios y antisolidarios.

Barcelona, 18.—Mañana por la noche se verificará en el Teatro Condal un mitin antisolidario. En él pronunciarán discursos Lerroux y Sol y Ortega: el que ha de pronunciar éste produce gran expectación.

El Sr. Salmerón no regresará á Madrid hasta después de verificado el escrutinio general.

Desde Madrid.

Abril 18 (11 noche).

Propósitos de trabajo.

Ha manifestado el Presidente del Consejo de Ministros que, una vez terminados los preparativos de la campaña electoral, no acudirá por las tardes á la Presidencia, para poderse ocupar del estudio de los proyectos que piensa presentar en seguida á las Cortes. Entre estos proyectos están el de Administración local, que tiene casi terminado, y el que se refiere á grandes modificaciones de la ley electoral: de ambos proyectos dará cuenta el Sr. Maura en el primer Consejo de Ministros que se celebre.

Noticias de Barcelona.—Rumores.

El Gobierno ha recibido de Barcelona noticias un tanto pesimistas, consignándose en estos informes temores de que ocurran sucesos, no sólo en Barcelona, sino en toda Cataluña, porque los ánimos están muy excitados.

El Gobierno está resuelto, y en este sentido parece que ha dado instrucciones á las Autoridades, á castigar con mano fuerte todo conato de perturbación del orden público, sean quienes fueren los que promoviesen alteraciones contra el sosiego público.

Colonización interior y excursiones obreras.

El Ministro de Fomento ha llevado á la firma del Rey el proyecto de colonización interior.

El Sr. González Besada tiene ya terminado un proyecto modificando la manera de realizar las excursiones de obreros al extranjero. Como estas modificaciones están relacionadas con los nuevos Presupuestos, no podrán ser un hecho hasta el año próximo, y la del año actual se verificará en el mes de Mayo próximo y en la forma que en años anteriores.

ÚLTIMA HORA

Agresión al Sr. Salmerón.—El señor Cambó gravemente herido.

Barcelona 19, (2 m).—En la carretera de Estañán, al pasar el coche en que iban los señores Salmerón, Cambó, Corominas y otros, los antisolidarios hicieron varios disparos, hiriendo al Sr. Cambó. El hecho ocurrió á las diez de la noche, en un sitio muy solitario, lejos de la Plaza de Toros, y distante medio kilómetro.

El primer disparo se dió en la calle de Béjar, continuando sin interrupción, á unos trescientos metros del coche.

El Sr. Cambó, al salir á la defensa del señor Salmerón, recibió un balazo en la cintura.

Los agresores eran unos quince ó veinte hombres, que corriendo y disparando tras del coche, consiguieron matar dos caballos y herir otro.

Al lugar del suceso acudió el Inspector señor Quero, deteniendo á un sujeto y apoderándose de una pistola de gran tamaño.

El obrero se llama Mariano Miranda, y en la pistola que se le ocupó sólo le quedaban dos cápsulas de las siete que contenía dicha arma.

El Sr. Cambó fué conducido á la farmacia del Sr. Cruz, donde se le apreció una herida extensísima que le atravesó el hígado y los riñones. Hecha la primera cura, no pudieron extraerle la bala.

Al querer conducirlo á la clínica del señor Reventos, hubo que desistir de ello por agravarse el herido.

La noticia circuló rápidamente por Barcelona, causando gran impresión é indignación.

pondió gozosa la Princesa, dime dónde está el agua de oro.» El pájaro le indicó el paraje, y la Princesa llenó un frasco de plata que llevaba del precioso líquido. «Ahora dime dónde puedo encontrar el árbol que canta.—En ese bosque inmediato, respondió el pájaro. Fácil le fué á la joven el distinguirlo, no sólo por su altura, sino también por el armonioso concierto que oyó.—Le he visto y oído, dijo el pájaro, pero no puedo llevármelo á causa de sus enormes dimensiones.—No es preciso tampoco, replicó el ave, porque bastará que arranquéis una rama y la plantéis en vuestro jardín, echará raíces en seguida, y dentro de poco será un árbol tan lozano y frondoso como el que acabáis de admirar.—Aún no es bastante esto, dijo la Princesa cuando tuvo en su poder las tres preciosidades; eres causa de la muerte de mis dos hermanos que deben estar entre esas piedras negras, y quiero á todo trance llevármelos conmigo.—Tomad ese cántaro que veis ahí, contestó el pájaro, y al bajar la montaña verted un poco del agua que contiene sobre cada piedra negra, y de este modo recobraréis á vuestros hermanos.

Parizada, con la jaula, el cántaro, la rama y el frasquito lleno de agua de oro, comienza á bajar vertiendo el líquido del cántaro sobre cada piedra que encontraba, la que instantáneamente se convertía en un hombre, apareciendo también los caballos de los señores transformados. De este modo volvieron á la vida los Príncipes Baman y Perviz, los cuales abrazaron á su hermana, colmándola de elogios y bendiciones, como asimismo los demás señores luego que supieron su serenidad y heroísmo. Cada cual se dispuso á montar á caballo para volver á su país, y la Princesa dió el ejemplo acercándose á su corcel que estaba en el mismo sitio en que le había dejado. «Dame, le dijo el Príncipe Baman, yo llevaré la jaula.—No, el pájaro es mi esclavo, contestó Parizada, y quiero llevarle yo misma; toma tú la rama del árbol que canta, y tú Perviz te encargarás del frasquito que contiene el agua de oro.»

Así se hizo, y Parizada, á ruegos de todos, se puso á la cabeza de la numerosa comitiva, que emprendió la marcha, encontrando muerto al anciano Derviche, no se supo si de vejez ó porque no era ya nece-

Los Príncipes montan á caballo, siguen al Soberano, y al poco trecho salen varias fieras de sus guardias; el Príncipe Baman escogió un león para combatirle, y el Príncipe Perviz un oso. Parten ambos al mismo tiempo con indecible arrojo, y manejaron las armas con tal maestría, que pronto vió el Sultán á las fieras exánimes bajo los golpes de los diestros cazadores. Baman, sin detenerse, escogió otro oso y su hermano un fiero león, saliendo también triunfantes de la tremenda lucha. «Quiero utilizar vuestro valor dijo admirado el Sultán, y por consiguiente deseo que no os expongáis más tiempo á los peligros de luchar con esas fieras.»

El Sultán sintió una inclinación tan irresistible hacia los Príncipes, que les ordenó fuesen á la corte incorporados á la comitiva. «Señor, dijo el Príncipe Baman, Vuestra Majestad nos honra más de lo que nos merecemos y le suplicamos nos dispense de recibir tamaño favor.—¿Y por qué no queréis venir conmigo?—Señor, tenemos una hermana menor con la cual vivimos tan estrechamente, que nada hacemos sin consultarla antes, y ella nos

che,—os sucederá lo propio que á vuestro hermano, ó lo que es lo mismo, seréis al punto convertido en piedra negra.» Dió luego al Príncipe una bola del saquillo con las instrucciones necesarias que el joven observó con puntualidad. Cuando se detuvo la bola paró el caballo y subió la cuesta á pie muy decidido á llegar á la cumbre, pero á los cinco ó seis pasos oyó cerca de sí una voz de hombre que le decía: «Aguarda, temerario, que voy á castigar tu insolencia.» El Príncipe Perviz no pudo contenerse al escuchar el insulto, tira del sable, vuelve hacia atrás para vengarse, y apenas tuvo tiempo de ver que nadie le seguía, porque quedó transformado en piedra negra lo mismo que su caballo.

Parizada no soltaba día y noche el rosario de la mano desde la marcha de Perviz y en el momento en que éste experimentó igual suerte que Baman se detuvieron las cuevas en el hilo que las sujetaba. La Princesa, que había ya tomado su partido de antemano para un caso funesto, no perdió el tiempo en inútiles lamentaciones, sino que disfrazada de hombre tomó el camino de sus hermanos.